

August[®] User Manual

- **Wireless Presentation Laser Pointer**
- **Stylo radio à laser**
- **Drahtloser Laser-Stift**
- **Boligrafo de Rayo láser del mando a distancia inalámbrico para revolver las páginas**
- **Laser penna di telecomando senza fili per cambiamento della pagina**
- **Caneta de laser que controla páginas**
- **Радио-лазерная ручка с функцией листования телеуправлением**

August LP101R/LP102R/LP103R/LP104R/LP105R

User Manual

Features

- Plug and Play for Computer Slide Presentations
- Wireless Remote Page Up & Down Control
- Red Laser Presentation Pen Pointer

Step By Step

- Plug the receiver into the USB port of your PC
- Ensure the receiver can be seen by the pen free of obstructions
- Top button with ▲ on the pen is for page up
- Middle button with Δ on the pen is for laser highlighting
- Bottom button with ▼ on the pen is for page down

System Applications

Supports Widows 98/2000/ME/XP/Vista,
Linux, Mac OS

Supports Power Point, Word, Excel, ACDSee,
Website, Acrobat Reader

Package Contents

Remote Presentation Laser Pointer

USB Remote Sensor, Battery, User Manual

**Warning: Please do not point at people
and animals**

Warranty: 12 month manufacturer warranty

Manuel d'instructions

Caractéristiques

- Plug et play, il sert à la projection de diapositive.
- Il sert à contrôler à distance à tourner la page
- Indication par le laser rouge.

Comment utiliser

- Insérez le récepteur au port USB de l'ordinateur.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'obstacles entre la télécommande et le récepteur.
- Appuyez sur la touche ▲ pour tourner la page précédente.
- Appuyez sur la touche Δ pour utiliser le laser à indiquer.
- Appuyez sur la touche ▼ pour tourner la page suivante.

Système compatible

Supporter Widows 98/2000/ME/XP/Vista,
Linux, Mac OS, Acrobat Reader
Supporter Power Point, Word, Excel, ACDSee,
Website, Acrobat Reader

Produit et accessoires

Stylo radio à laser ,Recepteur USB,Piles,
Manuel d'utilisation

Avertissement :Ne jamais visez-le sur les gens et les animaux.

Garantie de la qualité: S'il y a des problèmes de qualité, l'usine est responsable de réparer en 12 mois à partir de la date d'achat.

Betriebsanleitung

Eigenschaften

- Sofort benutzbar für PC Slide Spielen
- Drahtlose Bedienung für Seite Wende
- Rote Laser Anzeige

Betrieb

- Empfänger mit USB Anschluss verbinden
- Bitte sichergestellt, dass es zwischen Empfänger und Fernbedienung kein Hindernis gibt
- Taste ▲ ist eine Funktionstaste für Seite Aufwärts Wenden
- Taste Δ ist eine Funktionstaste für Laser Beleuchtung
- Taste ▼ ist eine Funktionstaste für Seite Abwärts Wenden

Betriebssystem

Unterstützt Windows 98/2000/ME/XP/Vista,
Linux, Mac OS

Unterstützt Power Point, Word, Excel, ACDSee,
Website, Acrobat Reader

Produkt und Zubehör

Drahtloser Laser-Stift, USB Empfänger, Batterie,
Betriebsanleitung

Warnung: Bitte nicht dieses Produkt gegen
Person oder Tier deuten

Garantie: Wenn es Problem gibt, wird man seit
dem Einkaufstag innerhalb 12 Monate Garantie
anfordern

Instrucciones del usuario

Características del producto

- Enchufe y juego, para usar la diapositiva de la computadora
- El control inalámbrico para revolver las páginas antes y después
- Instrucción del láser roja

Procedimiento del uso

- Insertará el receptor a la conexión del USB de la computadora
- Asegúrese Por favor no hay obstáculos entre el receptor y el mando a distancia
- El botón de arriba del bolígrafo de Rayo láser del mando a distancia inalámbrico ▲ es la tecla funcional para revolver las páginas hacia arriba
- El botón de medio del bolígrafo de Rayo láser del mando a distancia inalámbrico Δ es la tecla funcional de la instrucción del láser
- El botón de bajo del bolígrafo de Rayo láser del mando a distancia inalámbrico ▼ es la tecla funcional para revolver las páginas hacia abajo

El sistema de aplicación

Apoyo a Windows 98/2000/ME/XP/Vista, Linux, Mac OS
Apoyo a Power Point, Word, Excel, ACDSee, Website, Acrobat Reader

Productos y accesorios

Bolígrafo de Rayo láser del mando a distancia inalámbrico para revolver las páginas,
Receptor del mando a distancia del USB, Batería,
Instrucciones del usuario

Atención: Por favor, no apunten este producto a cualquier humano y animal

Garantía del producto: Si tiene cualquier problema de la calidad, la garantía de los fabricantes es que dentro de 12 meses desde la fecha de compra

Gebruiksaanwijzing

Technische specificaties

- Plug & Play, om PC data te weergeven.
- Met afstand te bladeren
- Met rode laser indicator

Gebruiksaanwijzing

- Sluit de ontvanger aan op de USB-poort van PC
- Zorg ervoor geen beletsel tussen de ontvanger en de afstandsbediening
- Knop ▲ boven op de pen is om naar vorige bladzijde te gaan
- Knop Δ midden op de pen is om laser aanwijzing te gebruiken
- Knop ▼ onder op de pen is om naar volgend bladzijde te gaan

Systeemvereisten

Ondersteunt voor Windows 98/2000/ME/XP/Vista,
Linux, Mac OS

Ondersteunt voor Power Point, Word, Excel,
ACDSee, Website, Acrobat Reader

Meegeleverde accessoires

Laserpen om met afstand te bladeren,
USB ontvanger, Batterij, Gebruiksaanwijzing

Waarschuwingen: Niet tegen mensen of dieren te oprichten

Kwaliteit Garantie: Als er met dit product problemen voor te komen, kunt u de garantie bij fabrikant krijgen binnen een jaar bij aanschaf.

Istruzioni di funzionamento per l'utente

Caratteristiche del prodotto

- Inserti e giochi, destinati a per giocare la proiezione di diapositive via il computer
- La pagina è girata indietro e di andata via telecomando senza fili
- Indicazione dal laser rosso

Procedura di uso

- Inserisca il ricevitore nell'interfaccia del USB del computer
- Accerti che non ci sia ostacolo fra il ricevitore e il regolatore a distanza
- Il tasto sopra ▲ della penna di telecomando è il tasto di funzione per girare la pagina in su
- Il tasto centrale della penna di telecomando Δ è un tasto funzione dell'indicazione del laser.
- Il tasto sotto ▼ della penna di telecomando è il tasto di funzione per girare la pagina giù

Sistema applicabile

Sostenga Widows 98/2000/ME/XP/Vista, Linux, Mac OS

Sostenga Power Point, Word, Excel ACDSee, Website e Acrobat Reader

Prodotto ed accessori

Laser penna di telecomando senza fili per ambiamen to della pagina, Ricevitore del USB del sistema di telecomando, Batteria, Istruzioni di funzionamento per l'utente

Avvertimento: Non indichi il prodotto detto al qualcuno ed all'animale

Garanzia per qualità del prodotto: Il fornitore garanti per 12 mesi dal giorno di acquisto se ci è qualunque problema di qualità.

Instruções de uso do produto

Características do produto

- Começa funcionando após ser inserida e é destinada às operações de apresentação de slides.
- Controla sem fio a mudança de páginas.
- Indicação com laser vermelho

Passo de uso

- Insira o receptor na porta USB do computador.
- Assegure-se de que não exista obstáculo entre o receptor e o controle remoto
- A tecla ▲ perto da ponta da caneta é para ir às páginas anteriores.
- A tecla Δ no meio da caneta é para a indicação com laser.
- A tecla ▼ perto do fundo da caneta é para ir às páginas posteriores.

Sistemas de operação suportados

Suportar Widows 98/2000/ME/XP/Vista, Linux, Mac OS

Suportar Power Point, Word, Excel, ACDSee, Website, Acrobat Reader

Produto e acessórios

Caneta de laser que controla páginas,
Receptor de controle remoto de USB, Bateria,
Manual de Instruções do uso

Advertência: Não aponte o produto a pessoas nem animais.

Garantia de qualidade: A recuperação de qualquer problema relacionado à qualidade será gratuita dentro de 12 meses a partir da data de compra.



August International Ltd
United Kingdom
Telephone: +44 (0) 870 850 3525
Email: service@augustint.com
Web: www.augusitnt.com